

日米

The Japanese American News
520 ELLIS STREET
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

日本政府の通告

馬占山軍は齊市以北に退け
兆昂鐵道妨害罷りならぬ
十日以内に回答を要求

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

來年度預算
約二億圓見込
（東京十四日電）昨午閣議で來年度の國家預算案が決定された

鐵道直通
（東京十四日電）鐵道省は昨日左の如く通告したるが如し

地方的解決
（東京十四日電）政府は昨日左の如く通告したるが如し

中立國から選んだ
委員會組織説
此思想は支那の國際警察や
共同管理の劃策の方へ進む

東洋永遠の
平和確保に努力
國民大會決議
（東京十四日電）國民大會は昨日左の如く決議したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

沿岸太平記
久 九
（東京十四日電）沿岸の状況は極めて良好である

不安説一掃
（東京十四日電）閣議の結果、不安説は完全に掃蕩された

破獄逃走
（東京十四日電）某囚徒が監獄から脱走したと報告された

日米米穀の
秘密條約か
（東京十四日電）日米間の米穀取引に秘密條約が結ばれたと噂される

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

（東京十四日電）政府は昨日左の如く外交部官報に於て通告したるが如し

THE SUMITOMO BANK, LTD.
215 California St., San Francisco, Calif.
(Telephone GARfield 2016)

株式
THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD.
415 Sansome St. San Francisco, Calif.

高橋眼鏡店
本館五の米北
Tel. West 5488 - 1698 POST ST. - S. F., CAL.

公認 株式公債
日米證券株式會社
211 California Street, San Francisco, Calif.

THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD.
415 Sansome St. San Francisco, Calif.

N. Y. K. LINE
桑港出帆廣告
日本郵船株式會社

都ホテル
新式設備、サービス、清潔、代客送迎

小川ホテル
日本料理、小川ホテル
412 California St., San Francisco, Calif.

日米證券株式會社
公認 株式公債
211 California Street, San Francisco, Calif.

堂成大木書
魚肉はエビスヤ商店
電話 フィルモア 三八一五

SACRAMENTO LIBRARY
CALIF. STATE LIBRARY

日支事變の教訓
支那に於ける今次の事變は、一國の事柄のみならず、世界に於ける支那の地位を決定するものなり。

義侠と博愛の精神で
チエーストを援助
同胞の成績は不振
一肌頼むも若杉さん

活畫週
失業救済
全米的催し
十八日より

目撃して
排尾の努力
支那の排斥
排那卵

募金成績
日本人部の
街頭商賣風景

九月の中
吹奏會
青年會主催
廿八日に變更

読者の聲
金門學園の
ホール問題
桑港都留子

商況
十月日本の
金銀の流出超過
三十五名許可

離脱の二世
二重国籍
支那の排斥
排那卵

街頭商賣風景
花土花店
岩城ドラッグ

瓦斯代が
ベツサリ一代
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

大坂大藥店
無郵送
呈進書明説
強精補腎丸

田村ホテル
高尾鶴松
岩城ドラッグ
機械發育器

胃腸ダイゼリン
鼻の薬ビートル液
わかもぞ

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

岩城ドラッグ
機械發育器
浄血新劑

日本のミカドは— 今日のカイザーだ

前在郷軍入團加州支部長 飛ツ調子な暴論

(ワシントン十三日電) 一九一八年の第一次世界大戦を起した日本は、今日のカイザーだ。この暴論を述べたのは、前在郷軍入團加州支部長、飛ツ調子な暴論者である。彼は、日本のミカドは今日のカイザーだ、と断言し、日本の進歩を賞賛し、日本の強さを誇る。彼は、日本のミカドは今日のカイザーだ、と断言し、日本の進歩を賞賛し、日本の強さを誇る。彼は、日本のミカドは今日のカイザーだ、と断言し、日本の進歩を賞賛し、日本の強さを誇る。

日支兩軍撤兵に關し 我が申込條件

自衛に基く極めて 穩健なる五ヶ條

日支兩軍撤兵に關し、我が申込條件は、自衛に基く極めて穩健なる五ヶ條である。第一、日本の領土主權を尊重する。第二、日本の主權を尊重する。第三、日本の領土主權を尊重する。第四、日本の主權を尊重する。第五、日本の領土主權を尊重する。

滿洲野の 慰問袋

桑佛佛婦人會で送る

滿洲野の慰問袋、桑佛佛婦人會で送る。この袋には、日本の物資や金銭が詰め込まれ、前線に送られる。これは、日本の軍人に勇気を与えるための重要な物資である。

市民協會の 北加聯盟代表會

有權者登録を奨励

市民協會の北加聯盟代表會、有權者登録を奨励。これは、市民の権利を守るための重要な活動である。市民は、積極的に登録し、選挙に参加するべきである。

小中教師の 歡迎會

二十四日夜 昭和中にて

小中教師の歡迎會、二十四日夜 昭和中にて。これは、教師の地位を尊重するための重要な活動である。社会は、教師の働きを高く評価すべきである。

主任 小面希美君 推薦される

美術編輯主任、小面希美君が推薦される。彼は、美術界の著名な人物であり、多くの作品を発表している。

大和ホテル 開業披露會

大和ホテルの開業披露會が行われ、多くの賓客が参加した。このホテルは、最新の設備とサービスを提供する。

衣川氏夫人 力作の陳列

衣川氏夫人の力作が陳列され、多くの人々の注目を集めた。彼女の作品は、芸術的価値が高く、多くの人々を感動させた。

花子夫人 一時旅行者

花子夫人が一時旅行者として、各地を訪問した。彼女の訪問は、各地の人々を喜ばせ、文化交流を促進した。

移居局へ引かれ行く 乳呑み児の母

移居局へ引かれ行く乳呑み児の母、その苦しい状況が報じられた。彼女は、生活の逼迫と子供の健康を心配している。

若い夫人 沙海上陸

若い夫人が沙海上陸し、その様子が見物された。彼女の姿は、多くの人々の注目を集めた。

邦人送還者 中村少年

邦人送還者の中村少年が、帰国を果たした。彼の帰国は、多くの人々を喜ばせ、希望を与えた。

十三日金曜に 死刑の男

十三日金曜に死刑の男が執行された。この執行は、法律の威厳を示し、社会正義を実現した。

名物 ヨタ電

名物ヨタ電、その魅力を伝える。これは、日本の伝統的な食べ物であり、多くの人々を魅了している。

吹奏演習會

吹奏演習會が行われ、多くの楽器演奏が披露された。演奏は、聴衆を魅了し、拍手喝采を博した。

日往來

日往來の便が、ますます便利になっている。これは、国際交流を促進し、世界を身近に感じさせる。

廣東樓

廣東樓の料理が、ますます美味しくなっている。これは、日本の食文化を豊かにし、多くの人々を魅了している。

好評噴々!

好評噴々! 果物人気の食品が、多くの人々を魅了している。これは、健康と美味しさを兼ね備えた食品である。

債權者各位

債權者各位、ご挨拶申し上げます。私たちは、債權者の権利を守るために努めています。

島運送店

島運送店、島への荷物運送を承ります。迅速で安全なサービスを提供します。

蘇州樓

蘇州樓の料理が、ますます美味しくなっている。これは、日本の食文化を豊かにし、多くの人々を魅了している。

死亡廣告

死亡廣告、故人の訃報を伝える。ご冥福をお祈り申し上げます。

稲福政常

稲福政常、ご挨拶申し上げます。私たちは、稲福政常の事業を継承し、発展させていきます。

裁ち方専門教授

裁ち方専門教授、裁縫の技術を教えます。初心者から上級者まで、レベルに合わせて指導します。

御食事生うなぎ

御食事生うなぎ、新鮮なうなぎを調理します。美味しい料理をお楽しみください。

板谷元雄

板谷元雄、ご挨拶申し上げます。私たちは、板谷元雄の事業を継承し、発展させていきます。

軒養精

軒養精、ご挨拶申し上げます。私たちは、軒養精の事業を継承し、発展させていきます。

蘇州樓

蘇州樓の料理が、ますます美味しくなっている。これは、日本の食文化を豊かにし、多くの人々を魅了している。

カニニウム

カニニウム、ご挨拶申し上げます。私たちは、カニニウムの事業を継承し、発展させていきます。

加州ホテル

加州ホテル、ご挨拶申し上げます。私たちは、加州ホテルのサービスを提供し、お客様に最高の滞在体験を提供します。

御菓餅

御菓餅、ご挨拶申し上げます。私たちは、御菓餅の事業を継承し、発展させていきます。

安藝ホテル

安藝ホテル、ご挨拶申し上げます。私たちは、安藝ホテルのサービスを提供し、お客様に最高の滞在体験を提供します。

御食事生うなぎ

御食事生うなぎ、新鮮なうなぎを調理します。美味しい料理をお楽しみください。

板谷元雄

板谷元雄、ご挨拶申し上げます。私たちは、板谷元雄の事業を継承し、発展させていきます。

軒養精

軒養精、ご挨拶申し上げます。私たちは、軒養精の事業を継承し、発展させていきます。

蘇州樓

蘇州樓の料理が、ますます美味しくなっている。これは、日本の食文化を豊かにし、多くの人々を魅了している。

カニニウム

カニニウム、ご挨拶申し上げます。私たちは、カニニウムの事業を継承し、発展させていきます。



カニニウム

咳が出たら 命縮めの日も咳も喘息も 何のその 太平洋貿易株式会社

島運送店

1530 Geary St. Phone Fillmore 6961

蘇州樓

1638 Buchanan St. Fillmore 4114

軒養精

1638 Buchanan St. Fillmore 4114

板谷元雄

電話 715-9255

御食事生うなぎ

電話 715-9255

安藝ホテル

電話 715-9255

御菓餅

電話 715-9255

加州ホテル

電話 715-9255

南加版

日米新聞
羅府支社

讚郡に土地問題再燃 邦人数名を取調べる

農作して居る者を突然拘引！
島會長一般の援助を求む

サンディエゴ方面に於ける日本人農民に対する土地問題に當り、最近再燃する傾向に在りては、州内に在る日本人農民に對しては、加州在住の日本人農民の利益を保護するの爲め、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。

中央日會長 谷越氏之に起つ

島嶼港日會長と協力して
土地問題に對しては、州内に在る日本人農民に對しては、加州在住の日本人農民の利益を保護するの爲め、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。

移住官 引續き

大活動家を爲す
昨日は十三郡の自動車分署に、土地問題に對しては、州内に在る日本人農民に對しては、加州在住の日本人農民の利益を保護するの爲め、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。

羅日會へ申込み 無料で配付する

櫻子の希望者は
無料で配付する

日本新聞 羅府支社

日本新聞の支社が、最近再燃する傾向に在りては、州内に在る日本人農民に對しては、加州在住の日本人農民の利益を保護するの爲め、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。島會長は、邦人数名を取調べるに着手した。

満洲事件から 日本へホイコッソ

イキなり遣れるものか
國際聯盟の最後的手段

國際紛争處理 實行すべき三方法

失敗すれば初めてホイコッソ

天保政談 近松秋江作

天保政談の近松秋江作。この政談は、幕末の政治情勢を描き、権力者の争いを暴露する。近松秋江は、この政談を通じて、当時の社会問題を鋭く批判した。

忘年會 床屋組合

忘年會の床屋組合。床屋組合は、毎年忘年會を開催し、組合員同士の親睦を深める。今年も多くの組合員が参加し、楽しい会を終れた。

無景氣から 無料施藥

無景氣からの無料施藥。現在は景氣が不況であるため、貧困層に施藥を行う。多くの患者が無料で薬を受け、感謝の言葉を述べている。

印刷所の乾拓 印務組合

印刷所の乾拓の印務組合。印務組合は、印刷業界の発展を目指し、乾拓などの新しい技術を導入している。これにより、印刷の効率と品質が向上した。

大降快 洗染業組合

大降快の洗染業組合。洗染業組合は、大降快などの洗剤を開発し、洗染業の発展に貢献している。洗剤の性能向上により、洗濯が楽になり、衣類の耐久性も向上した。

移住官 引續き

移住官の引續き。移住官は、海外移住を希望する日本人にサポートを提供している。最近、多くの日本人が海外に移住し、新しい生活を始めたと報告している。

羅日會 講義會

土地法に關し
十五日(日)午後三時三十分
講義會を開催。土地法に関する講義を行う。講師は、土地法に精通した専門家である。参加費は無料。

御挨拶

新年の挨拶。新年を迎え、皆様へ御挨拶申し上げます。今年も皆様と共に成長していきたいと考えています。

富田浩 各位

富田浩の挨拶。富田浩は、皆様への御挨拶と、今後の活動についてお話しします。

羅日會 講義會

土地法に關し
十五日(日)午後三時三十分
講義會を開催。土地法に関する講義を行う。講師は、土地法に精通した専門家である。参加費は無料。

印刷所の乾拓 印務組合

印刷所の乾拓の印務組合。印務組合は、印刷業界の発展を目指し、乾拓などの新しい技術を導入している。これにより、印刷の効率と品質が向上した。

Dr. S. M. Cowen

無痛歯科
506 South Hill St., L.A., Calif.
107 W. Broadway
Long Beach, Calif.

安倍俊吾

文藝士、法學士
R.M. U. 6088
電話 7-11-2008

肥後屋ホテル

設備完全、食事美味
羅日會日本病院
電話 7-11-2008

河野萬春堂

慢性胃腸病者救済の福音
七日分二弗
十五日分四弗
一月分七弗

河野萬春堂

慢性胃腸病者救済の福音
七日分二弗
十五日分四弗
一月分七弗

再入國

子供手帳
手数料

光線深部治療開始

平田内科呼吸器科醫院
電話 7-11-2008

安倍俊吾

文藝士、法學士
R.M. U. 6088
電話 7-11-2008

河野萬春堂

慢性胃腸病者救済の福音
七日分二弗
十五日分四弗
一月分七弗

河野萬春堂

慢性胃腸病者救済の福音
七日分二弗
十五日分四弗
一月分七弗

フレズノ(十三日)

農政局から新借款

追加支拂ひのため 追加支拂ひを請うるに...

追加支拂ひを請うるに...

追加支拂ひを請うるに...

市代表選定

市代表選定 市代表選定...

市代表選定 市代表選定...

市代表選定 市代表選定...

追悼會

追悼會 追悼會...

追悼會 追悼會...

追悼會 追悼會...

共済會員募集

共済會員募集 共済會員募集...

共済會員募集 共済會員募集...

共済會員募集 共済會員募集...

小加巡迴講演

小加巡迴講演 小加巡迴講演...

小加巡迴講演 小加巡迴講演...

小加巡迴講演 小加巡迴講演...

支那建設

支那建設 支那建設...

支那建設 支那建設...

支那建設 支那建設...

死亡報告

死亡報告 死亡報告...

死亡報告 死亡報告...

死亡報告 死亡報告...

朝日食堂 橋場病院 小此木病院 藤森醫院 加賀美豊棧 辻寫眞館 美洲樓 中原齒科醫院 灣東商會

SPA 温泉の素 御郷里へ年末の贈品として最も悦ばれて居ます

進無代引換券 師岡天徳堂

御郷里へ年末の贈品として最も悦ばれて居ます 無料進呈 藤井商會

ハイ校元女教師 天津で戦禍に遭ふ

日本軍の放った砲弾を浴び た云々ケーン宗教学校で

ハイ校元女教師 天津で戦禍に遭ふ
日本軍の放った砲弾を浴び た云々ケーン宗教学校で

佛青會館 建築寄附金

意外に成功を収めた
佛青會館の建築寄附金は、意外に成功を収めた。

昭和一五

昭和一五
昭和一五の年、昭和一五の年、昭和一五の年。

火災で灰燼 現金六百弗

火災で灰燼 現金六百弗
火災で灰燼 現金六百弗

北加日本人會 幹事會盛會

北加日本人會 幹事會盛會
北加日本人會 幹事會盛會

深更の火災

深更の火災
深更の火災

第八街で

第八街で
第八街で

筆隨の秋

筆隨の秋
筆隨の秋

長澤山莊の秋

長澤山莊の秋
長澤山莊の秋

河村幽川

河村幽川
河村幽川

法螺もふいたり先生

法螺もふいたり先生
法螺もふいたり先生

二千名の飛行士養成

二千名の飛行士養成
二千名の飛行士養成

スタクトン

スタクトン
スタクトン

青年を募集して訓練

青年を募集して訓練
青年を募集して訓練

盛んだつた

盛んだつた
盛んだつた

青年例會

青年例會
青年例會

提本君經過

提本君經過
提本君經過

佐藤氏が 指導者に

佐藤氏が 指導者に
佐藤氏が 指導者に

雪のやうな

雪のやうな
雪のやうな

脚光に佇む彼女

脚光に佇む彼女
脚光に佇む彼女

降霜

降霜
降霜

青基日本人 籠球會

青基日本人 籠球會
青基日本人 籠球會

提本君經過

提本君經過
提本君經過

佐藤氏が 指導者に

佐藤氏が 指導者に
佐藤氏が 指導者に

雪のやうな

雪のやうな
雪のやうな

脚光に佇む彼女

脚光に佇む彼女
脚光に佇む彼女

降霜

降霜
降霜

櫻川一座

櫻川一座
櫻川一座

森田シナ

森田シナ
森田シナ

カニソム

カニソム
カニソム

保險金受領廣告

保險金受領廣告
保險金受領廣告

石川種男氏の助成カナダ

石川種男氏の助成カナダ
石川種男氏の助成カナダ

月やみの なやみ

月やみの なやみ
月やみの なやみ

無料相談所

無料相談所
無料相談所

伊達忠吉

伊達忠吉
伊達忠吉

須市醫師會

須市醫師會
須市醫師會

林哲

林哲
林哲

石川榮助

石川榮助
石川榮助

塚原正美

塚原正美
塚原正美

内田賢助

内田賢助
内田賢助

讓渡廣告

讓渡廣告
讓渡廣告

讓受廣告

讓受廣告
讓受廣告

益井藤三郎

益井藤三郎
益井藤三郎

須市支社

須市支社
須市支社

鬼塚齒科醫院

鬼塚齒科醫院
鬼塚齒科醫院

森本齒科醫院

森本齒科醫院
森本齒科醫院

安樂心

安樂心
安樂心

廣東樓

廣東樓
廣東樓

須市醫師會

須市醫師會
須市醫師會

林哲

林哲
林哲

石川榮助

石川榮助
石川榮助

塚原正美

塚原正美
塚原正美

内田賢助

内田賢助
内田賢助

讓渡廣告

讓渡廣告
讓渡廣告

日本米貨公社債

日本米貨公社債
日本米貨公社債

博信社

博信社
博信社

羅府支店

羅府支店
羅府支店

櫻府出張所

櫻府出張所
櫻府出張所

武田保險

武田保險
武田保險

船橋商店

船橋商店
船橋商店

井木醫院

井木醫院
井木醫院

橋田慶通

橋田慶通
橋田慶通

宮崎秀太郎

宮崎秀太郎
宮崎秀太郎

岡山旅館

岡山旅館
岡山旅館

大島屋

大島屋
大島屋

開店御披露

開店御披露
開店御披露

二千弗を贈呈す

二千弗を贈呈す
二千弗を贈呈す

向ふ一ヶ月間の大賣出し

向ふ一ヶ月間の大賣出し
向ふ一ヶ月間の大賣出し

精々藥舖

精々藥舖
精々藥舖

矢部俊一

矢部俊一
矢部俊一

加認藥劑師

加認藥劑師
加認藥劑師

公認藥劑師

公認藥劑師
公認藥劑師

矢部俊一

矢部俊一
矢部俊一

加認藥劑師

加認藥劑師
加認藥劑師

公認藥劑師

公認藥劑師
公認藥劑師

矢部俊一

矢部俊一
矢部俊一

The Largest English Section Published Daily by Any Japanese Paper On This Continent

The Japanese American News

THE LARGEST JAPANESE NEWSPAPER PUBLISHED OUTSIDE OF JAPAN

A Newspaper For All People Interested in the Welfare of Japan and The Japanese People

NUMBER 11,492

Published at 650 Ellis St. Telephone Franklin 3311

SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, SUNDAY, NOV. 15, 1931.

Entered at the San Francisco Post Office as Second Class Matter

Per Month \$ 1.00 Per Year \$11.00

FIGHTING IS PRELUDE TO LARGE SCALE BATTLE IS BELIEF AT HARBIN

Japanese Declare Situation Is Increasingly Threatening—Russian Railroad Men Are Armed for Self Defense

(By United Press.)
HARBIN, Manchuria, Nov. 14.—Intermittent fighting—believed to be a prelude to a large scale battle—continued today in the Nonni River sector, gateway to Japanese control of Anganchi and Tsitsihar.
Japanese cavalry clashed with Chinese in frequent minor engagements, but the Manchurian army of Gen. Ma Chan Shan and the 10,000 troops of Gen. Cheng Hai Peng, Chinese ally of Japan, bore the brunt of the skirmishes.
The Japanese described the situation as "increasingly threatening."
Ma Must Retire
Gen. Shigeru Honjo, Japanese commander in Manchuria, acting on government instructions, delivered an ultimatum to General Ma to retire and cease opposition to Japanese troops before Nov. 25, on threat of "effective measures" by the Japanese army.
Gen. Cheng Hai Peng also was said to have delivered an ultimatum demanding immediate resignation of General Ma and surrender of Tsitsihar. General Ma said he would defend Tsitsihar to the last.
Russian employees of the Chinese Eastern railroad, under joint Soviet and Chinese control, were reported armed for self defense in event of emergencies.
Communists are Busy
Communist organizations were active in inner and outer Mongolia, Japanese reports said.
Mukden messages announced that Japanese would advance northward toward Anganchi to repair small railroad bridges in the face of the Chinese troop concentration.
The Chinese troops in the Nonni sector were increasing their defenses in the Tashingtin, Hsiao-sungting and Sanchienfang districts, less than ten miles from the Japanese line.
A threat of trouble in Southern Manchuria was indicated in Japanese reports that Chinese troop concentrations at Chinchow were increased and some units were moving northward toward the scene of fighting.

IN SHAKY POST GEN. MA TOLD TO ABANDON CITY AT ONCE

Ultimatum Delivered Chinese To Leave Tsitsihar

(By United Press)
TOKIO, Nov. 14.—Gen. Jiro Minami, minister of war, announced today that Gen. Honjo, commanding Japanese in Manchuria, has been instructed to deliver an ultimatum to Chinese forces outlining the following demands to be met before Nov. 25:
1 Gen. Ma Chan Shan's army must be withdrawn to Tsitsihar and reinforcements concentrated at Tsitsihar and Anganchi must be returned to their original posts.
2 Gen. Ma's troops must not go south of the Chinese Eastern railroad.
3 Management of the Taonan-Anganchi railroad must be entirely in the hands of the board, which has Japanese advisors.
4 If the conditions are not met by Nov. 25, the Japanese will withdraw to the Taonan-Chenchiatun area, well south of the Chinese Eastern.
5 If the conditions are not met the Japanese army will take effective measures.
Chang Tso-pin, who has been sent from Nanking to Tokio as China's minister in the present Manchurian crisis—a position demanding highest diplomatic skill and patience in view of the strained relations and bloody fighting between the two nations.

MARQUISE SOON

Giant Air Cruiser Designed in Japan Please Navy Board

KURE, Nov. 14.—The naval Air corps is elated at the revelation that the No. 90-1, a thoroughly Japanese giant naval boat is vastly superior to the No. 90-2 flying boat, built by the Short Brothers, Rochester, England, and reassembled by the Kawasaki air craft company of Narou, half way between Osaka and Kobe.
This domestic seaplane has been built at a cost of 400,000 yen by the Hiro naval arsenal based on the plans and specifications drawn up by Commander Wada, technical engineer of that arsenal.
Being tri-motored the machine develops 2000 horse power, and weighs 11.5 tons. It is mounted with six revolving rapid fire guns of 7.5 m.m. calibre, and can carry a crew of seven, several 500 kilogram bombs, and fish torpedoes.
Constance Bennett, highest paid film star, who will be married soon to the Marquis Henri de la Falaise de la Courday, recently divorced husband of Gloria Swanson. Miss Swanson began the round of re-marrying recently when she became the bride of Michael Farmer, wealthy Irish sportsman. Miss Bennett will assume the marquise's title abandoned by Miss Swanson.

CITIZEN LEAGUE PARLEY PLANS ALMOST COMPLETE FOR COMING CONVENTION

Many Outsiders Are Uniting Their Effort To Make the Convention a Gale Affair; Plans Tentative

Saburo Kido, chairman of the Northern California Federation of Citizen Leagues, states that the scene of the two day Citizen League convention on Saturday and Sunday, Nov. 27 and 28 has been tentatively set at Yamato hotel.
Already the Sacramento, Placer, Stockton and San Jose chapters have announced their intention of attending. Invitations have been sent to Monterey, Fresno, Sonoma and the bayside citizen leaders to attend which have also been unofficially answered.
Discussion Groups
One of the topics to be taken up by the discussion groups which are to convene hourly during the convention is the subject of the Japanese Immigration Law which Mr. M. E. Mitchell, an authority on this matter, and Mr. Guy C. Calden will point out the ramifications of the law and other features which have bearing on the topic.
One of the city's leading insurance men has been secured to throw light on the topic of group insurance for all members of the citizen league. Los Angeles leaders will present to inform the delegates of the progress of their plan for the national convention which is to be staged in the southern metropolis next year.
Local Groups Entertain
The local chapter will take care of the entertainment of the delegates during the social hours of the convention. The local Japanese Association and Chamber of Commerce have come forward with the proposal of sponsoring a banquet honoring all the delegates as the closing feature of the parley.
The confab will officially open a 10 o'clock Saturday morning with registration of delegates. Beyond that point the official program has not been definitely set but the work of the convention is being mapped out, concludes the announcement and as soon as the program has been definitely set it will be released for publication.
"Delegates to the convention will be shown preference in accommodations if reserved now," states Mr. Takemoto, Yamato Hotel manager who has offered a special rate for the delegates.
It is said that Kohort is the first to receive an Imperial decoration in recognition of athletic service. He has served in the Peer's school for over 40 years but was retired last May.
During his long tutelage he has taught many notable athletes art, among them being His Majesty, who was at that time the Crown Prince.

Fall Of Tsitsihar Thought to be Near

(By FREDERICK KUH (United Press Staff Correspondent) (1931 Copyright by United Press)
HARBIN, Manchuria, Nov. 14.—The fall of Tsitsihar is expected soon as a result of artillery bombardment and cavalry clashes between Chinese and Japanese on the Nonni River front.
A Japanese ultimatum, delivered to Gen. Ma, demanded withdrawal of Chinese troops opposing Japanese in Tsitsihar area by Nov 25 on threat of effective measures by Japan's army. It was believed by the neutral diplomats that a pro-Japanese government would be established soon in Heilung Kiang province.
Cavalry skirmishes continued in the Nonni area after the Chinese had defended their positions in extended fighting yesterday. Casualties are not available, but one Japanese officer was known dead.

Consul General Will Address young People

A stimulating and interesting meeting is expected by the young people when Consul General Kame Wakasugi will speak to them at the Japanese Methodist church, 1359 Pine street, Sunday evening, November 15, at 8 o'clock.
Consul General Wakasugi will give some interesting highlights on the Manchurian question, about which everyone is so eager to hear. He will also tell about the trends of thought of the rising generation in Japan, and will make some interesting comparisons between the second generation Japanese here and the Japanese people over the sea.
All young people are cordially invited to be present. Ryuzo Maeyama, first vice president of the Epworth league of the church, will give a short talk before the main address. Miss Sumie Morishita will preside at the meeting.
Prior to the meeting the Men's club will have a dinner to honor the Consul and Mrs. Wakasugi and a number of other guests.
Mr. Nishino, chairman of the social department, expects about 60 guests. Invitations have been sent to the pastors of the Japanese churches in San Francisco, secretaries of YMCA and YWCA and the president of the Men's club of the Oakland M. E. church.
The following officers and department chairmen comprise the cabinet of the Men's club: President, T. Arima; vice president, Ryuzo Maeyama; secretary Milton Horiuchi; treasurer, Yoichi Watanabe; dept. of evangelism, M. Fujita; culture, R. Koba; socials, N. Nishino; service, M. Kusunoki; research, K. Suzuki.

Stars Take Another Tilt From Japanese All Collegiate Nine

TOKIO, Nov. 14.—The visiting major league all stars vanquished an all Japan college team Saturday at the Meiji stadium to the tune of 6-3. The stars outbit the collegians 8-7. The score by innings follows:
Stars 210 011 100-6
Japan 000 100 200-3
Batteries: Cunningham and Cochran; Miyazaki, Date and Ogawa.

Japan Ruler Confers First Merit Reward

TOKIO, Nov. 14.—Heishichi Kohori, 75 year old swimming instructor of the Peer's school, was decorated recently by the Emperor with the Order of the Rising Sun for his meritorious service he has rendered for athletics.
It is said that Kohori is the first to receive an Imperial decoration in recognition of athletic service. He has served in the Peer's school for over 40 years but was retired last May.
During his long tutelage he has taught many notable athletes art, among them being His Majesty, who was at that time the Crown Prince.

Heavy Downpour Floods S. F. Streets

Basements were flooded and automobiles stalled in several sections of the city Saturday when a sudden squall of rain swept in from the Pacific.
Several thousands of dollars damages resulted from a clogged drain that piled six feet of water at the corner of Market and Church streets, bogging automobiles and stopping cable and electric cars. Five fire companies were called to pump away the water.
Late customers in a number of stores went home with wet feet as a result of the downpour.
In one candy shop the floor was covered by three feet of water before customers could leave.

Dan Cupid Captures Miss Sano, Mr. Suda

Dan Cupid has taken another victim; this time it is Miss Elizabeth K. Sano and Mr. Edward K. Suda who were reported seen hovering about the marriage license department Thursday. Both the prospective bride and groom are well known local youths. Mr. Suda is a member of the Dalichi Tennis Club while Miss Sano has been active in the work of the Campfire Girls.

Ichikawa-Iaka Betrothal Told

(Special to Japanese American News)
The engagement of Miss Yayae Ichikawa of New Castle to Masao Iaka of Walnut Grove was announced recently at the home of Mr. and Mrs. Ichikawa. Miss Ichikawa received her education in Japan. The groom to be is the young owner of S. Iaka Company of Walnut Grove and is an active member of the YMBA. The wedding will be solemnized at the Walnut Grove Buddhist church in the near future. Mr. and Mrs. Iwatale and Mr. and Mrs. Fujimoto of Sacramento are the Baishakunin for the couple.

Riches in Fruit

(Special to Japanese American News)
LOS ANGELES, Nov. 14.—California citrus growers sold a record breaking crop for approximately \$100,000,000 during the season of 1930-31, it was disclosed today by Paul S. Armstrong, general manager of the California Fruit Growers Exchange, which markets more than 75 per cent of the state's citrus production.
Shipments aggregated \$3,499 cars of which 64,000 were oranges, 16,000 lemons and 2000 grapefruit.

Bank Clearings Better

(By United Press.)
NEW YORK, Nov. 13.—Bank clearings in 123 leading cities during October were 4.5 per cent higher than in September, Bradstreet's reported. Optimism is noted in reports from commercial centers.
Waltress—Second generation girl preferred, for Hotel Yamato Dining Room. S. Takemoto, Douglas 8368.
Wonderful opportunity for the right man. Partner wanted, second generation man or woman preferred. \$1500 investment for part interest in old established, paying grocery. No experience necessary. Owner will give partner interest in house and lot attached to grocery. Call K. G. 518 Waller St., San Francisco.

WANT AD

Waltress—Second generation girl preferred, for Hotel Yamato Dining Room. S. Takemoto, Douglas 8368.
Wonderful opportunity for the right man. Partner wanted, second generation man or woman preferred. \$1500 investment for part interest in old established, paying grocery. No experience necessary. Owner will give partner interest in house and lot attached to grocery. Call K. G. 518 Waller St., San Francisco.

Southern Dads and Sons Have Dinner

LOS ANGELES, Nov. 14.—The Father-Son banquet held last Friday evening at the local Japanese Christian church with about 150 people attending seemed a successful affair, judging from the numerous comments made by those present.
Dr. T. G. Ishimaru presided at the head of the table as toastmaster for the evening. Mr. Watanabe of Hollywood gave a sparkling address on behalf of the fathers while a member of each group present responded for the sons.
Oxy-Hi-Y, Spartans, Hollywood Hi-Y, Hawthorne Y, Gardena Commodore, Pioneer and Christian Indians of the Union and Christian churches were among the groups present who each put on a skit as their part of the program.
The young ladies of the Christian church who prepared the food and acted in the roles of hostesses did their part well, concludes the report.

San Jose League To Give Skating Party

(Special to Japanese American News)
SAN JOSE, Nov. 14.—The San Jose league is offering what will be a fine climax to any Thanksgiving dinner in the form of a lively skating party Thanksgiving from 8 to 12 p. m. Tickets are being sold by the league members under the care of Bertie Kawakani.
Skaters will be awarded surprise refreshments and prizes will be given to the best skaters. This is the second skating party to be sponsored by the league this year, and all indications point to a successful event. It will be held at Auditorium Roller rink, 1066 The Alameda.

FINNEY OF THE FORCE

By F. O. Alexander
"GOOD NEWS, MRS SNOOP!"
"YE'LL PAY A FOINE AV 100 BUCKS AN' THEN YE'LL BE RAYLEASED!"
"AN' OI COT THE KILLER THRYVIN' TO SKIP BAIL SO HE'S IN THE JUG WHERE HE BAYLONGS!"
"...AN' DID SNOOP SAY ANYTHIN' TO THE JUDGE WHIN SHE PAID HER FOINE?"
"NO... OI HAD ME HAND OVER HER MOUTH!"

Taking a Precaution

By F. O. Alexander

新米
日本米
より
加州米
ローゼンバーグ兄弟商會
野中商店
電話 ダネンボット 四七七六